

## TABLE OF CONTENTS

<b>ABSTRACT .....</b>	<b>ii</b>
<b>DECLARATION OF AUTHENTICITY .....</b>	<b>iii</b>
<b>APPROVAL.....</b>	<b>iv</b>
<b>BIOGRHAPY .....</b>	<b>v</b>
<b>PREFACE.....</b>	<b>vi</b>
<b>ACKNOWLEDGEMENT.....</b>	<b>vii</b>
<b>TABLE OF CONTENTS.....</b>	<b>ix</b>
<b>LIST OF TABLES .....</b>	<b>xi</b>
<b>LIST OF FIGURES .....</b>	<b>xii</b>
<b>LIST OF PICTURES .....</b>	<b>xiii</b>
<b>CHAPTER 1 .....</b>	<b>1</b>
A.    Background .....	1
B.    Research Questions .....	2
C.    Research Purposes.....	2
D.    Research Significance .....	3
E.    Research Scope .....	3
F.    Conceptual Framework .....	3
G.    Previous Studies .....	6
<b>CHAPTER II .....</b>	<b>11</b>
A.    Passive Voice in English Grammar .....	11
1.    Definition of Passive Voice.....	11
2.    Characteristics of Passive Voice.....	12
3.    Kinds of English Passive Voice.....	14
4.    Function and Use of Passive Voice .....	17
5.    Some Inhibitions in Learning Passive Voices.....	19
B.    Translating Indonesian Passive Voice into English .....	21
1.    Definition of Translation .....	21
2.    Process of Translation .....	22
3.    Types of Translation.....	25
4.    Methods of Translation .....	26
5.    Possible Problems in Translation Learning .....	28

6.	Translating Passive Voice .....	31
C.	Language Text Analysis .....	34
1.	Definition of Text Analysis .....	34
2.	Procedures of Text Analysis.....	34
<b>CHAPTER III.....</b>		<b>37</b>
A.	Research Approach and Methods .....	37
B.	Data Source .....	37
C.	Data Collection Technique .....	37
1.	Document Analysis .....	37
2.	Interview .....	38
D.	Research Site and Participants.....	39
E.	Research Instrument and Procedures .....	40
<b>CHAPTER IV .....</b>		<b>42</b>
A.	Findings .....	42
1.	Students' Methods to Translate Passive Voice .....	42
2.	Problems Encountered.....	60
B.	Discussion .....	66
1.	Methods Applied by Participants .....	66
2.	Problems Encountered by Participants .....	70
<b>CHAPTER 5 .....</b>		<b>75</b>
A.	Conclusions.....	75
B.	Suggestions .....	76
<b>REFERENCES .....</b>		<b>77</b>
<b>APPENDICES .....</b>		<b>82</b>